

**Bilanci i gjendjes me: 31.03.2021**

Summary Balance Sheet as at: 31.03.2021

Euro '000

	Tremujori paraprak Previous Quarter	Tremujori vijues Current Quarter
Pasuritë / Assets		
Paraja e gatshme dhe gjendja me BQK-në / Cash and balances with CBK	263,076	243,743
Kërkesat ndaj bankave / Claims on banks	39,916	44,389
Bonot e thesarit / Treasury bills	-	-
Investimet në letra me vlerë / Investment Securities	64,955	71,009
Kreditë dhe paradhëniet ndaj klientëve / Loans and advances to customers	514,254	523,539
Patundshmëritë dhe pajisjet / Property and equipment	13,240	12,909
Pasuritë e paprekshme / Intangible assets	51	48
Pasuritë tatimore të shtyra / Deferred tax assets	183	170
Pasuritë tjera / Other assets	4,317	5,250
Gjithsej pasuritë / Total assets	899,992	901,057
Detyrimet/Liabilities		
Depozitat e klientëve / Customer Deposits	740,993	741,099
Detyrimet ndaj bankave / Due to banks	9,314	9,037
Fondet tjera të huazuara / Other borrowed funds	32,517	30,452
Detyrimet tatimore të shtyra / Deferred tax liabilities	-	-
Detyrimet tjera / Other liabilities	6,030	5,830
Gjithsej detyrimet / Total liabilities	788,855	786,418
Ekuiteti i aksionarëve / Shareholders' equity		
Kapitali aksionar / Share Capital	65,550	65,550
Rezervat e kapitalit / Capital Reserves	6,882	6,882
Fitimi i mbajtur/(humbja) nga vitet paraprake / Retained Profit / (Loss) from previous years	25,382	38,631
Fitimi/(humbja) e vitit aktual / Current Year Profit / (Loss)	13,250	3,385
Përbërësit tjerë të ekuitetit / Other equity capital components	74	191
Gjithsej ekuiteti i aksionarëve / Total shareholder's equity	111,137	114,639
Gjithsej detyrimet dhe ekuiteti i aksionarëve / Total liabilities and shareholder's equity	899,992	901,057

Pasqyra e të ardhurave për tremujorin që përfundon me: 31.03.2021

Income statement for the quarter ended: 31.03.2021

Euro '000

	Deri më 31 Dhjetor 2020 YTD 31 Dec 2020	Deri më 31 Mars 2021 YTD 31 March 2021
Të hyrat nga interesi / Interest income	28,011	6,754
Shpenzimet e interesit / Interest expense	(2,349)	(602)
Neto të hyrat nga interesi / Net interest income	25,662	6,152
Të hyrat nga tarifat dhe komisionet / Fee and commission income	12,235	3,225
Shpenzimet e tarifave dhe komisioneve / Fee and commission expense	(5,078)	(1,407)
Neto të hyrat nga tarifat dhe komisionet / Net fee and commission income	7,157	1,817
Neto të hyrat nga tregtimi / Net trading profit	780	162
Neto të hyrat nga instrumentet tjera financiare / Net income from other financial instruments	-	-
Neto të hyrat (shpenzimet) tjera operative / Net other operating income (expense)	(12,949)	(3,030)
Gjithsej të hyrat / Total income	20,649	5,101
Provizionet për humbjet nga kreditë / Impairment losses on loans	(6,516)	(1,340)
Fitimi/(humbja) para tatimit / Profit/(loss) before taxation	14,133	3,761
Shpenzimet e tatimit në fitim / Income tax expense	(883)	(376)
Fitimi/(humbja) neto / Net profit/(loss)	13,250	3,385
Të ardhurat tjera gjithëpërfshirëse / Other comprehensive income	(57)	117
Gjithsej të ardhurat gjithëpërfshirëse / Total comprehensive income/(loss)	13,193	3,502

Treguesit financiar në baza tremujore

Financial indicators on quarterly basis

	31/12/2020	31/03/2021
a. Raporti i mjaftueshmërisë së kapitalit (gjithsej kapitali ndaj mjeteve të peshuara me rrezik) / Capital adequacy ratio (total capital to risk weighted assets);	20.0%	20.1%
b. Treguesi i kthimit në mjetet mesatare (KMM) (të hyrat neto ndaj mjeteve mesatare) / Return on average assets (ROAA) indicator (net income to average assets);	1.6%	1.6%
c. Treguesi i kthimit në ekuitetin mesatar (KEM) (të hyrat neto ndaj ekuitetit mesatar) / Return on average equity (ROAE) indicator (net income to average equity);	12.5%	12.4%
d. Margjina neto e interesit (të hyrat neto nga interesi ndaj mjeteve mesatare fitimprurëse) / Net interest margin (net interest income to average earning assets);	3.5%	3.2%
e. Shpenzimet e përgjithshme të veprimtarisë ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Total expenses of the activity to gross income of the activity;	69.0%	68.4%
f. Të hyrat neto nga interesi ndaj shpenzimeve të përgjithshme të veprimtarisë / Net interest income to total expenses of the activity;	87.2%	84.0%
g. Gjithsej mjetet ndaj numrit të punëtorëve të regjistruar / Total assets to registered number of employees;	3,237,382	3,276,571
h. Të hyrat neto nga interesi ndaj mjeteve mesatare / Net interest income to average assets;	3.2%	2.9%
i. Të hyrat nga interesi ndaj mjeteve mesatare / Interest income to average assets;	3.4%	3.2%
j. Shpenzimet për interesa ndaj mjeteve mesatare / Interest expenses to average assets;	0.3%	0.3%
k. Të hyrat neto nga interesi ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Net interest income to gross income of the activity;	60.1%	57.4%
l. Shpenzimet e personelit ndaj të hyrave bruto të veprimtarisë / Personnel expenses to gross income from the activity;	11.5%	11.7%
m. Shpenzimet e provizioneve ndaj mjeteve mesatare / Expenses for provisions to average assets.	0.8%	0.6%

Të dhënat si më 31.12.2020 janë të dhëna të audituara.
Data as of 31.12.2020 are audited data.